Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

Team / Mannschaft / Club Società		League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	**Langnau Stars**	**NCE**
CLUB 2	**Gekkos Gerlafingen**	**NCE**

Lieu / Ort Location / Luogo	**Langnau am Albis (ZH)**	Date / Datum Date / Data	**26.08.2017**
Start / Beginn Début / Inizio **10:36**	End / Ende Fin / Fine **12:18**	Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	**NVCB31**
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	50

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	213021	HITZ Philipp	
Official scorer Marqueur	209057	ABLER Andreas	
Referee 1 Arbitre 1	209173	STALDER Heidi	
Referee 2 Arbitre 2	209361	KAPPELI Michele Lara	
Tech, Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2	FINAL CLUB 1	FINAL CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	3	4	8
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	3	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Gekkos Gerlafingen	
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	2	CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma	
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma	
Penalty / Rigori	0	0		

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 Langnau Stars

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
44	C	HOFMANN Tim				214372
17	A	WOLFSENBERGER Leandro				214148
39	G	FELNER Julius	X	X	X	213003
	G					
25		SIEBER Moris				217239
26		THOMA Rebecca				214025
21		THOMA Lars				214024
42		URBAN Daniel				215002
64		WHITTINGHAM Jules				216948
6		WOLFSENBERGER Liam				214150
45		BALZANI Luca				217238

COACH	Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	214381
	BUTZ Christoph		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
11:43	44		1				
27:34	44	21	2				
35:13	64		3				
53:03	64	45	4				
				TOTAL			4
TIME OUT							

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
TOTAL				0 min	

2 Gekkos Gerlafingen

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
13	C	SCHNYDER Simon				211181
4	A	PIFFER Valentino				212347
89	G	SCHNYDER Alice	X	X	X	211180
	G					
3		TSCHUOR Severin				212346
87		JAGGI Dawit				216366
15		RÜEDI Nico				213101
8		OTTERSBERG Tim				215107
22		WENGI Luca				212586
16		TSCHANNEN Jan				214041

COACH	Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	204024
	LÖDDING Olivier		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
06:11	87	4	1				
13:48	87		2				
19:35	87	4	3				
20:38	4	87	4				
22:12	22		5				
32:44	15	4	6				
52:00	15		7				
53:36	15	3	8				
				TOTAL			8
TIME OUT					X		

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
58:03	87	2	00:00	60:00	G1
TOTAL				2 min	